

EU – Safety declaration of conformity
EU – Sicherheits-Konformitätserklärung
UE – Déclaration de conformité de sécurité
EU – Conformiteitsverklaring veiligheids

UE – Declaración de conformidad sobre seguridad
EU – Dichiarazione di conformità in materia di sicurezza
EE – Δήλωση συμμόρφωσης για την ασφάλεια
UE – Declaração de conformidade relativa à segurança

EC – Заявление о соответствии требованиям по безопасности
EU – Sikkerheds-øverensstemmelseserklaring
EU – Konformitetsdeklaration för säkerhet

EU – Samsvarserklæring for sikkerhet
EU – Turvallisuusden vastuumuuttamisvakuutus
EU – Bezpečnostní prohlášení o shodě

EU – Izjava o skladnosti za sigurnost
EU – Biztonsági megfelelőségi nyilatkozat
EU – Deklaracija zgodnosti z wymogami bezpieczeństwa
UE – Declararje de conformitate de siguranță

EU – Varnostna izjava o skladnosti
EU – Ohutuse vastustusdeklaratsioon
EC – Декларация за съответствие за безопасност

EC – Декларация за съответствие за безопасност
ES – Drošības atbilstības deklarācija
EU – Vyhľadanie o zhode bezpečnosti
AB – Güvenlik uygunluk beyanı

Daikin Europe N.V.

- 01 01 declares under its sole responsibility that the products to which this declaration relates;
- 02 02 erklårt in alleinige Verantwortung, dass die Produkte, auf die sich diese Erklärung bezieht;
- 03 03 déclare sous sa seule responsabilité que les produits visés par la présente déclaration;
- 04 04 verklaart hierbij op eigen verantwoordelijkheid dat de producten waarop deze verklaring betrekking heeft;
- 05 05 declara bajo su única responsabilidad que los productos a los que hace referencia esta declaración;
- 06 06 dichiara sotto la propria responsabilità che i prodotti a cui è riferita questa dichiarazione;
- 07 07 δηλώνει βάσει της αποκλειστικής της ευθύνης ότι τα προϊόντα στα οποία αναφέρεται η παρούσα δήλωση;
- 08 08 declara sob sua exclusiva responsabilidade que os produtos a que esta declaração se refere.

FXMQ200AXVMB, FXMQ250AXVMB,

- 01 01 are in conformity with the following directive(s) or regulation(s), provided that the products are used in accordance with our instructions;
- 02 02 folgender(n) Richtlinie(n) oder Vorschriften entsprechen, vorausgesetzt, dass diese gemäß unseren Instruktionen verwendet werden;
- 03 03 sont conformes à la/aux directive(s) ou règlement(s) suivant(s), à condition que les produits soient utilisés conformément à nos instructions;
- 04 04 in overeenstemming zijn met de volgende richtlijn(en) of verordening(en), op voorwaarde dat de producten worden gebruikt overeenkomstig onze instructies;
- 05 05 están en conformidad con la/s siguiente(s) directiva(s) o reglamento(s), siempre que se utilicen de acuerdo con nuestros instrucciones;
- 06 06 sono conformi alle direttive o ai regolamenti seguenti, a patto che i prodotti vengano usati in conformità alle nostre istruzioni;
- 07 07 συμμόρφωνονται με τη/τις (ακλόουθ) (ε) (ε) (α) κανονισμο(α)ς, υπό την προϋπόθεση ότι τα προϊόντα χρησιμοποιούνται σύμφωνα με τις οδηγίες μας;
- 08 08 estão em conformidade com a(s) seguinte(s) diretiva(s) ou regulamento(s), desde que os produtos sejam utilizados de acordo com as nossas instruções;

Machinery 2006/42/EC**

Electromagnetic Compatibility 2014/30/EU*

- 01 01 following the provisions of;
- 02 02 gemäß den Bestimmungen in;
- 03 03 conformément aux dispositions de;
- 04 04 volgens de bepalingen van;
- 05 05 siguiendo las disposiciones de;
- 06 06 secondo le disposizioni di;
- 07 07 σύμφωνα με τις προβλεπόμενες του;
- 08 08 seguindo as disposições de;
- 09 09 в соответствии с положениями;

- 10 10 under iagttagelse af;
- 11 11 enligt bestämmelserna för;
- 12 12 i henhold til bestemmelserne i;
- 13 13 noudattaa säännöksiä;
- 14 14 za dodržení ustanovení;
- 15 15 prema odredbama;
- 16 16 követi a(z);
- 17 17 zgodnie z postanowieniami;
- 18 18 urmând prevederile;

- 01 01 Note* as set out in <A> and judged positively by according to the Certificate <C>.
- 02 02 Hinweis* wie in <A> aufgeführt und von positiv beurteilt gemäß Zertifikat <C>.
- 03 03 Remarque* telles que définies dans <A> et évaluées positivement par conformément au Certificat <C>.
- 04 04 Bemerk* zoals uiteengezet in <A> en positief beoordeeld door overeenkomstig het Certificaat <C>.
- 05 05 Nota* tal como se estabelece em <A> y valorado positivamente por de acuerdo con el Certificado <C>.

- 06 06 Nota* come delineato in <A> e giudicato positivamente da ai sensi del Certificato <C>.
- 07 07 Σημείωση* όπως ορίζεται στο <A> και κρίνεται θετικά από τον σύμφωνα με το Πιστοποιητικό <C>.
- 08 08 Nota* conforme estabelecido em <A> e avaliado positivamente por de acordo com o Certificado <C>.
- 09 09 Примечание* как указано в <A> и подтверждено согласно Сертификату <C>.
- 10 10 Bemærk* Som anført i <A> og positivt vurderet af i henhold til Certificat <C>.

01** Daikin Europe N.V. is authorised to compile the Technical Construction File.
02** Daikin Europe N.V. hat die Berechtigung die Technische Konstruktionsakte zusammenzustellen.
03** Daikin Europe N.V. est autorisé à compiler le Dossier de Construction Technique.
04** Daikin Europe N.V. is bevoegd om het Technisch Constructiedossier samen te stellen.
05** Daikin Europe N.V. está autorizado a compilar el Archivo de Construcción Técnica.
06** Daikin Europe N.V. é autorizada a redigir el File Tecnico di Costruzione.

- 09 09 заявляет, исключительно под свою ответственность, что продукция, к которой относится настоящее заявление;
- 10 10 erklærer som eneansvarlig, at produktene, som er omfattet af denne erklæring;
- 11 11 deklarerer i egenskap av huvudsaksvarig, att produkterna som berörs av denna deklaraation innebär att;
- 12 12 erklærer et fullstendig ansvar for at produktene som er underlagt denne erklæring;
- 13 13 ilmoittaa yksinomaan omalla vastuullaan, että tämän ilmoituksen tarkoitama tulotteet;
- 14 14 proklahuje na svou plnou odpovědnost, že výrobky, ke kterým se toto prohlášení vztahuje;
- 15 15 izjavljuje pod isključivo vlastitom odgovornošću da su proizvodi na koje se ova izjava odnosi;
- 16 16 teljes felelőssége tudatában kijelenti, hogy a termékek, melyekre e nyilatkozat vonatkozik.

- 09 09 отвечает требованиям упомянутых ниже директив или нормативных документов при условии эксплуатации данной продукции в соответствии с нашими инструкциями;
- 10 10 overholder bestemmelserne i følgende direktiv(er) eller bestemmelser(r), forudsat at produktene anvendes i overensstemmelse med vores instruktioner;
- 11 11 oppfyller følgende direktiv eller forskrift(er), under forutsetning at produktene anvendes i enlighet med våre instruksjoner;
- 12 12 er i overensstemmelse med følgende direktiv(er) eller forskrift(er), forutsatt at produktene brukes i henhold til våre instruksjoner;
- 13 13 ovat seuraavien direktiivien tai asetusten mukaisia, edellyttäen että tuotetta käytetään ohjeidemme mukaisesti;
- 14 14 jsou ve shodě s následujícími směrnici/nei předpisy za předpokladu, že tyto výrobky jsou používány v souladu s našimi pokyny;
- 15 15 u skladu sa sledjećom direktivom(i) ili odredbom(a), uz uvjet da se proizvodi koriste skladno našim uputama;
- 16 16 megfelelnek az alábbi irányelvek/eknek vagy egyéb szabályozás(ok)nak, ha a termékeket előírási szerinti használatják.

- 01 01 as amended,
- 02 02 in der jeweils gültigen Fassung,
- 03 03 telles que modifiées,
- 04 04 zoals gewijzigd,
- 05 05 en su forma enmendada,
- 06 06 e successive modifiche,
- 07 07 όπως έχουν τροποποιηθεί,

- 19 19 v skladu z določbami;
- 20 20 vastavalt nõuetele;
- 21 21 следващи клаузите на;
- 22 22 vadovaujantis šio dokumento nuostatomis;
- 23 23 atbilstoši šādu standartu prasībām;
- 24 24 nasledovnými ustanoveniami;
- 25 25 su standartların hükümlerine;

- 11 11 Information* som anges i <A> och godkännts av enligt Certifikat <C>.
- 12 12 Merk* som det fremkommer i <A> og vurdert positivt av i henhold til Sertifikatet <C>.
- 13 13 Huom* sellaisina kuin ne on esitelty asiakkajasssa <A> ja jotka on hyväksynyt Sertifikaatin <C> mukaisesti.
- 14 14 Poznámka* jak bylo uvedeno v <A> a pozitivně zjištěno v souladu s Osvědčením <C>.
- 15 15 Napomena* kako je izloženo u <A> i pozitivno ocijenjeno od prema Certifikatu <C>.

- 16 16 Megjegyzés* a(z) <A> alapián, a(z) igazolta a megfelelést, 21 21 Забележка* a(z) <C> tanúsítvány szerint.
- 17 17 Uwaga* zgodnie z dokumentacją <A> pozytywną opinią i Świadectwem <C>.
- 18 18 Notá* asa cum se prevede în <A> și apreciat pozitiv de 23 23 Pliezmes* conform Certificatului <C>.
- 19 19 Opomba* Kot je določeno v <A> in je prejelo pozitivno oceno 24 24 Poznámka* v skladu s Certifikatom <C>.
- 20 20 Märkus* Mis on sätestatud dokumendis <A> ja hinnatud 25 25 Not* vastuolulehts dokumentis , vastavalt Sertifikaadile <C>.

- 08 08 conforme emendado,
- 09 09 в действующей редакции,
- 10 10 som tilføjet,
- 11 11 med tillæg,
- 12 12 med foretatte endringer,
- 13 13 sellaisina kuin ne ovat muutettuina,

- 21 21 Забележка* както е изложено в <A> и оценено положително от съгласно Сертификата <C>.
- 22 22 Pastaba* kaip nurodyta <A> ir teigiamai nuspresta pagal , vadovaujantis Sertifikatu <C>.
- 23 23 Pliezmes* kā norādīts <A> un pozitīvi novērtēts saskaņā ar Sertifikātu <C>.
- 24 24 Poznámka* ako bolo stanovené v <A> a kladne posúdené podľa Osviedzenia <C>.
- 25 25 Not* <A>-de beurlijiditje ve <C> Sertifikasina göre tarafından olumlu görüs bildirilidiji üzere.

13** Daikin Europe N.V. on valtuutettu laatimaan Teknisen asiakirjan.
14** Společnost Daikin Europe N.V. má oprávnění ke kompilaci souboru technické konstrukce.
15** Daikin Europe N.V. je ovlašten za izradu Datoteke o tehničkoj konstrukciji.
16** A Daikin Europe N.V. jogosult a műszaki konstrukciós dokumentáció összeállítására.
17** Daikin Europe N.V. ma upovažnienie do zbirania i opracowywania dokumentacji konstrukcyjnej.
18** Daikin Europe N.V. este autorizat să compliceze Dosarul tehnic de construcție.

- 17 17 deklaruje na własną wyłączną odpowiedzialność, że produkty, których ta deklaracja dotyczy;
- 18 18 deklarå pe proprie răspundere că produsele la care se referå aceastå declaråtie;
- 19 19 v so odgovornošću izjavlja, da so izdelki, na katere se izjava nanaša;
- 20 20 kinnitab oma vastutusel, et tootet, mille kohta käesolev deklaraatsioon kehtib;
- 21 21 deklariira na svou otovornost, che produktite, za koito se otnasa taazi deklaracåia;
- 22 22 savo iskirittine atsakomybe pareiskia, kad gaminiai, kuriems ši deklaracija laikoma;
- 23 23 ar pilnu atbildibu apliecin, ka izstrådåjami, uz kuru atbacs ši deklaracija;
- 24 24 vyhlasuje na vlastnu zodpovednosť, že výrobky, na ktoré sa vztahuje toto vyhlåsenie;
- 25 25 tek sorumluluđu kendisine ait olmaks üzere, bu beyanım ilgilii olduđu ürünlerin;

- 17 17 speļnåjåj wzmogi następujåcych dyrektyw lub rozporzådzeń, pod warunkiem że produkty używane są zgodnie z naszymi instrukcjami;
- 18 18 sunt în conformitate cu urmåtoarele directive sau regulamente, cu condiţia ca produsele så fie utilizate în conformitate cu instrucţiunile noastre;
- 19 19 v skladu z naslednjo direktivo(-ami) ali predpisom(-i) pod pogojem, da se izdelki uporabljajo v skladu z našimi navodili;
- 20 20 vastavad järgmise (järgmiste) direktiivi(de) ja määruse (määruste) nõuetele, tingimusel, et neid kasutatakse vastavuses meie juhustele;
- 21 21 sa v sýotvetstvie sý slednåtnå direktivå(i) ili rezlåmentå(i), pri uslovie che produktite se ispolzovat v sýotvetstvie s našite instrukcii;
- 22 22 atitinka toliau nurodytas direktyvas arba reglamentus, su salyga, kad gaminiai bus eksploatuojami laikintisi mūsų instrukcijų;
- 23 23 atbilst šådām direktivām vai regulām, ja vien šie izstrådåjami tiek lietoti saskaņå ar mūsų instrukcijām;
- 24 24 sú v zhode s nasledujåcimi smernici(ami) alebo predpismi(mi) za predpokladu, že sa výrobky používajú v zhode s našimi pokynmi;
- 25 25 talimatarmiz dođrulunsunda kullanimisi koşuluyla aşåđıdaki direktife/direktiflere veya yönetmelige/yönetmeliklere uygun olduđunu beyan eder;

- 14 14 v platrném znění,
- 15 15 jako je izmijenjeno amandmanima,
- 16 16 és módosításaiak rendelkezéseit,
- 17 17 z późniejszymi zmianami,
- 18 18 cu amendamentele respective,
- 19 19 kakor je bilo spreminjeno,

<A>	DAIKIN.TCF.036A/11-2022
	TÜV (NB0197)
<C>	60149720

19** Daikin Europe N.V. je pooblaščen za sestavo datoteke s tehnično mapo.
20** Daikin Europe N.V. on volitatud koostama tehnilist dokumentatsiooni.
21** Daikin Europe N.V. je otorizirana da sýstavi Akta za tehnička konstrukcija.
22** Daikin Europe N.V. yra įgaliota sudaryti šį techninės konstrukcijos failå.
23** Daikin Europe N.V. ir autorizats sastådtl tehniko dokumentåciju.
24** Společnost Daikin Europe N.V. je opråvnåná vytvořit súbor technické konstrukcie.
25** Daikin Europe N.V. Teknik Yapı Dosyasını derlemeye yetkilidir.



Hiromitsu Iwasaki
Director
Ostend, 1st of December 2022

DAIKIN EUROPE N.V.
Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium